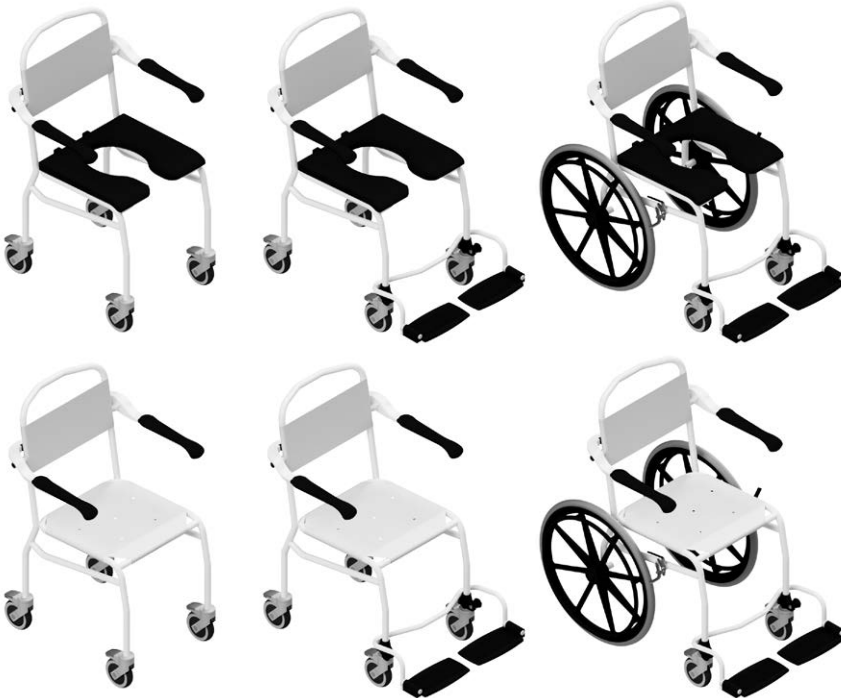


Commode/shower chairs soft seat Shower chairs textile seat Swimming pool hoist chair

User manual - English
Bruksanvisning - Svenska
Handleiding - Nederlands

Linido



REF

LI2136,
LI2137,
LI2138,
LI2140,
LI2141,
LI2142


 200 kg/440 lbs

Table of contents

English	3
Svenska	7
Nederlands	11
Assembly instructions / Monteringsanvisningar / Montage-instructies	16
How to use / Använda enheten / Hoe te gebruiken	17
Dimensions / Mått / Afmetingen	18
Symbols / Symboler / Symbolen	23
Accessories / Tillbehör / Accessoires	23

Commode/shower chairs soft seat

Shower chairs textile seat

Swimming pool hoist chair

Linido



Instructions for use
and user

1. INTENDED USE, USER AND ENVIRONMENT

The (Self-propelled) Shower and Toilet seating Aids are mobile chairs to be used for taking care of persons with little or reduced muscular function. Taking care includes for example actions of assistance with bathing, washing, showering and / or toilet activities. In the specific case of the Swimming Pool Hoist Chair, use in swimming pools and / or water related physical therapy sessions is part of the Intended use.

The devices are mobile to allow transport to and from the bathroom area and transfers and movement within the bathroom area. The devices allow the patient physical support during showering, washing, drying and dressing in a safe and comfortable sitting position. The armrests will give support for sitting up, and swivel away for easy sideways transfers.

All devices equipped with keyhole shaped seat surfaces allow the use in combination with a regular toilet.

All bathroom safety devices have a maximum safe working load as indicated on the labels and in the IFU. All devices can be tailored to the patient's and caregivers needs with the use of accessories.

The Bathroom Safety Products can be operated and propelled by the patient user or are to be operated by caregivers. Both should have access to and the ability to read and understand the IFU of the products. Apart from the advantages for the patient, the Bathroom Safety products reduce the need for manual lifting or handling of the patient, thus making the situation safer and reducing caregiver work-related injuries. It allows the caregiver to assist the patient elevated from the floor, which improves communication and eliminates the need for the caregiver to work very close to the floor. To new users, users with reading or cognitive disabilities, training or instruction on the proper use of the device is recommended. There are no manuals available for users with visual or cognitive disabilities.

The Linido Swimming Pool Hoist Chair is the only product in this product line with the additional intended use to ride or hoist a patient in and out of a swimming pool. The product may be driven into the water by a caretaker. The supporting surface of the product may be hoisted by being attached to a suitable and sufficiently strong lifting device. The lifting device may be attached by means of the 4 lifting eyes welded on to the chair.

Intended User

In general, the devices are to be used by:

- Conscious patients or disabled persons with reduced or little muscular function who are not subjected to the care of a caregiver. The patient is capable of performing part of the daily hygiene activities without assistance, but limited in endurance.
- Conscious patients or disabled persons with reduced or little muscular function who subjected to the care of a caregiver but may be able to contribute to the action or perform part of the action independently.
- Patient: Person undergoing a medical procedure. Person recovering from a medical procedure. Person suffering from physical impairments due to age related ailments such as with weak legs, low stamina, tremors and/or poor balance.
- Disabled person: Person with one or more impairments, one or more activity limitation, one or more participation restriction or a combination.
- Caregivers with medical training: healthcare professionals with medical education of different levels, who operate the device, assisting a patient. Have knowledge of intended medical indication and how to approach a patient. Are literate and can read and interpret instructions for use.
- Caregivers without medical training: laypersons with no medical education, who operate the device, assisting a patient. Are literate and can read and interpret instructions for use, have received training from DHG or DHG certified trainers on how to operate the device.
- Service personnel: technically savvy personnel at professional healthcare facility or assisting caregivers in home healthcare environment with repairs of the device. Service personnel have received training from DHG or DHG certified trainers on how to repair the device.
- DHG Service Technicians: technically savvy DHG personnel with expertise in repairing and servicing the device.

Intended Environment

Linido products and accessories are intended to be use in Home Healthcare environment and Professional Healthcare facility environment.

- Home Healthcare environment is limited to indoor domestic areas (where the products are used to alleviate or compensate for an injury, disability, or disease) and public use (such as public restrooms, swimming pools, hotels)
- Professional Healthcare facility environment includes long-term care (nursing homes/residential care, rehabilitation and geriatric facilities), clinics, limited care facilities and hospitals (patient rooms, emergency rooms, intensive care, surgery rooms except near HR surgical equipment, outside the RF shielded room)
- The intended use environment does not include extreme climate indoor areas, such as sauna's and spa's and outdoor areas such as beaches or lakes.

2. CONTRAINDICATIONS, PRECAUTIONS AND WARNINGS

We hope that our product meets or exceeds your expectations. This instruction manual contains the information that users of the product need to know for safe operation. In addition to the instructions for use, there is a technical manual that describes the structure of the device and contains information of a more technical nature and a list of spare parts.



PLEASE READ THIS INSTRUCTION MANUAL BEFORE USING THE PRODUCT.

Failure to comply with the following points of attention and the further descriptions in this manual can lead to dangerous situations. Improper and careless use can cause damage, and thus also lead to dangerous situations. In such situations, decommission the chair and contact the supplier.

Contraindications

- The device may not be used for patients above the maximum weight indicated on the label of the device and this user manual.
- It is not allowed to lift anything else besides the intended patient population.
- The device is only to be used according to the intended use. Any other purpose or use is not permitted.
- The device shall not be used on inclined surfaces with an angle of more than 5 degrees.



Precautions

- Treat the device with care and ensure a clean, tidy working environment.
- Check the condition and functions of the device regularly.
- Service and maintenance of the device is only permitted by demonstrably authorized persons. The lifetime of the device can be decreased by improper maintenance.
- The replacement structural parts of the device is only permitted by demonstrably authorized persons.
- Operating the device is only permitted by demonstrably authorized persons.
- When moving the device, always check that the space where the transfer takes place is free of obstacles.
The device must not jam or remain stuck.
- The device should be inspected periodically at least once a year.
- Always report defects on the device to the supplier.
- When lifting, always check that there is enough space above the device.
- Keep the manual where it is accessible to users of the device.
- Fold the armrests down when a patient is on the chair or during lowering / rising (even without patients present).
- For optimum Safety: tighten expander bolts on all wheels before use and again after 4 weeks. Check regularly thereafter.



Warnings

- Never leave the patient unattended during a transfer situation.
- Only use the device with approved accessories.
- For service and repair, use only original parts supplied by Direct Healthcare Group.

- Do not use the device if defective. If there is a red sticker with 'rejection' on the device, the device may not be used either.
- If deformations have occurred on the chair due to incorrect use or transport, it may no longer be used and must be returned to the supplier.
- Do not use any of the accessories when its condition is insufficient.
- The device must not be left or stored in a damp or humid environment.
- The device must not be cleaned using steam.
- The device may only be used indoors.
- Always keep the hands, legs and feet clear from the moving and folding parts.
- Resistance of ignition of the upholstered parts complies to BS-EN 1021-1 and -2. Please keep the device away for open fire, flames or direct sources of high heat.

3. BEFORE EVERY USE

1. Visually inspect the product if it is free from damage and properly assembled. The occurrence of the following must be checked.

- Cracks in the frame
- Cracks in the plastic parts
- A bended frame
- Bended legs
- Damage to the castors or brakes
- Tears or irregular holes in the (HT) cover material.

If any of these points apply, the product should be discarded, or parts must be replaced with spare parts. Dispose the discarded products or parts as environmentally as possible according to the local regulations.

2. Check the product functions by lifting, lowering or tilting the device.

3. Check movability in all directions. It should take no more than approx. 10 kg (100 N) of force to move the device. If it feels there is more force required, check whether there is anything blocking the device or if the brakes are still on.

The device is ready for use. Always maintain a neat and clean work environment.

Operation Control Forces

Operation Control	Maximum required Force
Hand control buttons	0,2 kg / 2 N
Foot Pedal	30 kg / 300 N
Castor brakes pedal	30 kg / 300 N
Moving/handling the device	10 kg / 100 N

Product Label



4. MAINTENANCE

The chair is designed to keep maintenance to a minimum. It is advised to follow the maintenance schedule below:

- Daily and weekly maintenance can be done by caregivers or service staff of an authorised reseller.
- Semi-annual maintenance should be performed by the technical service staff of an authorised reseller
- Annual inspection and any repair thereof should be performed by the technical service department trained to service and repair this equipment.

The expected lifetime of the product is 5 years.

4.1 Daily Maintenance

The following operations can be performed by the caregivers or service staff on a daily basis.

- Rinse or clean the parts after each use.
- It is recommended to dry the cover after each use for hygiene purposes.
- The device may be cleaned regularly using normal household detergent. If disinfection is required, use a product intended for cleaning of such products. Use a detergent with a maximum of 45% alcohol or max 5% Salicylic Acid.
- The product is not intended to be sterilised or cleaned by steam.
- Rinse with clean (mains) water after using detergents or cleaning agents and after use in or around swimming pools (if applicable).

 *When in doubt on the condition of the device, always contact the technical service of your authorised distributor!*

4.2 Weekly Maintenance


The following operations can be performed on a weekly basis.


- It is recommended to clean the chair weekly. This is best done with household detergent and a well-squeezed damp cloth.
- Check that all movable parts move easily and quietly.
- Check the readability of the serial number label, and the availability of a manual.

4.3 Semi-Annual Maintenance

The list below provides an overview of the maintenance that the technical service can perform on the chair every six months.

1. The movement of all moving parts of the chair should be smooth.
2. No damage to plastic parts is allowed.
3. The castors should turn easily and that the brake should work properly.
4. All bolts must be properly tightened and not loose.


 *Service and maintenance of the chair is only permitted by demonstrably authorized persons.*

 *If the chair does not comply with one or more of the above points, the lift must be temporarily put out of operation and an authorised distributor must be contacted.*

5. TROUBLESHOOTING

5.1 Troubleshooting table

Complaint	Possible Cause	Action
Brake does not work	Wheels broken.	Contact supplier or technical service.
Lifting function does not work.	Hydraulic pump broken.	Contact supplier or technical service.
Tilting function does not work.	Gas spring broken.	Contact supplier or technical service.
Armrest / side fence jams	Armrest mechanism broken	Contact supplier.

 *If the repair table does not resolve the complaint or in case of doubt, do not use the device and contact the supplier.*

5.2 Replacement/Removal of Parts

All parts that are replaced or removed (including batteries) and thus need to be discarded can be returned to DHG / Linido. It is also possible to offer these parts to the mechanic for destruction. We will ensure that all parts are processed in an environmentally friendly manner.



Toalett-/duschstolar, mjuk sits

Duschstolar, textilsits

Lyftstol för simbassäng

Linido



Instruktioner för användning och användaren

1. AVSEDD ANVÄNDNING, ANVÄNDARE OCH MILJÖ

De (självdrivna) dusch- och stolarna/hygienstolarna är mobila stolar som används för att ta hand om personer med liten eller reducerad muskelfunktion. Detta inkluderar exempelvis assistans med att bada, tvätta sig, duscha och/eller vid toalettbesök. Lyftstolen för simbassäng är avsedd för användning i simbassänger och/eller i anslutning till vattensjukgymnastik.

Enheterna är mobila för att möjliggöra transport till och från badrum och toalett och förflyttningar och rörelser inne i badrum och toalett. Enheterna ger patienten fysiskt stöd under duschning, tvättning, torkning och påklädning i en säker och bekväm sittande ställning. Armstöden ger stöd för att sitta upp och går att svänga åt sidan för enkel förflyttning i sidled.

Alla enheter som är utrustade med nyckelhålformade sittytor tillåter användning i kombination med en normal toalettstol. Alla dusch- och toalettstolar har en maximal brukarvikt i enlighet med vad som anges på etiketterna och i bruksanvisningen. Alla enheter kan anpassas efter patientens och vårdgivarens behov via användning av hjälpmedel.

Hygienstolarna kan hanteras och framdrivas av patienten/brukaren eller vårdgivaren. Båda bör ha tillgång till och förmåga att läsa och förstå produkternas bruksanvisningar. Förutom fördelarna för patienten minskar hygienstolarnas behovet av manuella lyft eller hantering av patienten, vilket gör situationen säkrare och minskar vårdrelaterade arbetsskador. Det gör att vårdgivaren kan hjälpa patienten upphöjd från golvet, vilket förbättrar kommunikationen och eliminerar behovet för vårdgivaren att arbeta mycket nära golvet.

För nya användare är utbildning eller instruktioner om korrekt användning att föredra, men inte nödvändigt.

Linido Lyftstol för simbassäng är den enda produkten i detta produktsortiment avsedd för användningen att transportera eller lyfta en patient i och ur en simbassäng. Produkten kan köras ner i vattnet av vårdgivaren.

Produktens stödjande yta kan lyftas och sänkas genom att fästas vid en lämplig och tillräckligt stark lyftanordning. Lyftanordningen kan fästas med hjälp av de 4 lyftöglorna som är fastsvetsade på stolen.

Avsedd användare

I allmänhet ska enheterna användas av:

- Medvetna patienter eller funktionshindrade personer med nedsatt eller låg muskelfunktion som inte får assistans av en vårdgivare. Patienten är kapabel att utföra en del av de dagliga hygienbestyren utan hjälp, men har begränsad uthållighet.
- Medvetna patienter eller funktionshindrade personer med nedsatt eller låg muskelfunktion som assisteras av en vårdgivare men som kan bidra till bestyren eller utföra en del av bestyren självständigt.
- Person som genomgår en medicinsk procedur. Person som tillfrisknar från en medicinsk procedur. Person som lider av fysiska funktionsnedsättningar på grund av åldersrelaterade besvär som exempelvis svaga ben, låg uthållighet, skakningar och/eller dålig balans.
- Funktionshindrad person: Person med en eller flera funktionsnedsättningar, en eller flera aktivitetsbegränsningar, en eller flera deltagandebegränsningar eller en kombination av dessa.
- Vårdgivare med medicinsk utbildning: vårdpersonal med medicinsk utbildning på olika nivåer, som använder enheten för att hjälpa en patient. Har kunskap om avsedd medicinsk indikation och hur man behandlar en patient. Är läskunnig och kan läsa och tolka bruksanvisningen.
- Vårdgivare utan medicinsk utbildning: lekmän utan medicinsk utbildning, som använder enheten för att hjälpa en patient. Är läskunniga och kan läsa och tolka bruksanvisningar, har genomgått utbildning med DHG eller DHG-certifierade utbildare angående hantering av enheten.
- Servicepersonal: tekniskt kunnig personal på professionell vårdinrättning eller hjälper vårdgivare i hemmiljö med reparationer av enheten. Servicepersonalen har genomgått utbildning med DHG eller DHG-certifierade utbildare angående hur man reparerar enheten.
- DHG-servicetekniker: tekniskt kunnig DHG-personal med expertkunskaper om hur man reparerar och servar enheten.

Avsedd miljö

Hygienstolarna och deras tillbehör är avsedda att användas i hemsjukvårdsmiljö och på professionella sjukvårdsinrättningar.

- En hemsjukvårdsmiljö är begränsad till boendeytor inomhus (där produkterna används för att lindra eller kompensera för en skada, funktionshinder eller sjukdom) och allmän användning (som offentliga toaletter, simbassänger, hotell)
- Professionell vårdmiljö inkluderar långtidsvård (vårdhem/boendevård, rehabilitering och geriatriska inrättningar), kliniker, begränsade vårdinrättningar och sjukhus (patientrum, akutmottagningar, intensivvård, operationsrum utom nära HR-kirurgisk utrustning, utanför RF avskärmat rum)
- Den avsedda användningsmiljön omfattar inte inomhusområden med extremt klimat, som exempelvis bastu- och spaanläggningar och utomhusområden som exempelvis stränder eller sjöar.

2. KONTRAINDIKATIONER, FÖRSIKTIGHETSÅTGÄRDER OCH VARNINGAR

Vi hoppas att våra produkter uppfyller eller överträffar dina förväntningar. Denna bruksanvisning innehåller informationen som produktanvändarna behöver känna till för säker användning. Utöver bruksanvisningen finns en teknisk manual som beskriver enhetens struktur och innehåller information av mer teknisk karaktär och en lista över reservdelar.



LÄS DENNA BRUKSANVISNING INNAN DU ANVÄNDER PRODUKTEN.

Underlåtenhet att följa dessa punkter som kräver extra uppmärksamhet och de kompletterande beskrivningarna i denna bruksanvisning kan leda till farliga situationer. Felaktig och vårdslös användning kan orsaka skador och därmed även leda till farliga situationer. I sådana situationer bör man avbryta användningen av stolen och kontakta leverantören.

Kontraindikationer

- Enheten får inte användas för patienter som väger mer än maxvikten som anges på enhetens etikett och i denna bruksanvisning.
- Det är inte tillåtet att lyfta någon annat, förutom den avsedda målgruppen av patienter.
- Enheten får endast användas i enlighet med avsedd användning. Alla andra syften eller användningsområden är inte tillåtna.
- Enheten får inte användas på lutande ytor med en lutningsvinkel som är större än 5 grader.



Försiktighetsåtgärder

- Behandla enheten med omsorg och säkerställ en ren och prydlig arbetsmiljö.
- Kontrollera enhetens skick och funktioner regelbundet.
- Service och underhåll av enheten får endast utföras av bevisligen behöriga personer. Enhetens livslängd kan förkortas genom felaktigt underhåll.
- Utbyte av strukturella komponenter på enheten får endast utföras av bevisligen behöriga personer.
- Enheten får endast hanteras av bevisligen behöriga personer.
- När du förflyttar enheten ska du alltid kontrollera att utrymmet där förflyttningen sker är fritt från hinder. Undvik att enheten fastnar eller förblir fastsittande.
- Enheten ska inspekteras minst en gång per år.
- Rapportera alltid defekter på enheten till leverantören.
- Kontrollera alltid att det finns tillräckligt med utrymme ovanför enheten innan du lyfter.
- Förvara bruksanvisningen där den är tillgänglig för enhetens användare.
- Fäll ner armstöden när en patient sitter på stolen eller under sänkning/höjning (även utan patient närvarande).
- För optimal säkerhet: dra åt expanderbultarna på alla hjul före användning och på nytt efter 4 veckor. Kontrollera regelbundet därefter.



Varningar

- Lämna aldrig patienten utan uppsikt under en förflyttning.
- Använd endast enheten med godkända tillbehör.

- Använd endast originalreservdelar från Direct Healthcare Group vid service och reparationer.
- Använd inte enheten om den är defekt. Om produkten är defekt, vänligen märk upp produkten.
- Om produkten är defekt, vänligen märk upp produkten.
- Använd inte något av tillbehören om det är i bristfälligt skick.
- Enheten får inte lämnas kvar eller förvaras i en fuktig miljö.
- Enheten får inte rengöras med ånga.
- Enheten får endast användas inomhus.
- Håll alltid händer, ben och fötter borta från rörliga och vikbara delar.
- Tändningsmotstånd hos de stoppade delarna uppfyller BS-EN 1021-1 och -2. Håll enheten borta för öppen eld, lågor eller direkta källor till hög värme.

3. INNAN VARJE ANVÄNDNINGSTILLFÄLLE

1. Utför en visuell inspektion av produkten för att konstatera att den inte är skadad och är korrekt monterad. Förekomsten av följande måste kontrolleras.

- Sprickor i ramen
- En böjd ram
- Skador på hjul eller bromsar
- Sprickor i plastdelarna
- Böjda ben
- Revor eller hål i täckmaterialet (HT).

Om något av ovanstående föreligger måste produkten kasseras, eller så måste den repareras med reservdelar. Avfallshandtera kasserade produkter eller delar så miljövänligt som möjligt och i enlighet med lokala föreskrifter.

2. Kontrollera produktens funktioner genom att lyfta, sänka eller luta enheten.

3. Kontrollera rörligheten i alla riktningar. Det bör inte krävas mer än cirka 10 kg (100 N) kraft för att förflytta enheten. Om det känns som att det krävs mera kraft, kontrollera om det finns något som blockerar enheten eller om bromsarna är aktiverade.

Enheten är redo att användas. Upprätthåll alltid en ren och prydlig arbetsmiljö.

Drifkontroller

Kontroll	Maximal kraft som krävs
Handkontrollknappar	0,2 kg / 2 N
Fotpedal	30 kg / 300 N
Hjulbromspedal	30 kg / 300 N
Förflyttning/hantering av enheten	10 kg / 100 N

Produktetikett



4. UNDERHÅLL

Stolen kräver minimalt underhåll. Det rekommenderas att man följer nedanstående underhållsschema:

- Dagligt och veckovis underhåll kan utföras av vårdgivare eller servicepersonal från en auktoriserad återförsäljare.
- Halvårsvis underhåll bör utföras av teknisk servicepersonal från en auktoriserad återförsäljare.
- Årlig inspektion och eventuella reparationer bör utföras av den tekniska serviceavdelningen som är utbildad för att serva och reparera denna utrustning.


Produktens förväntade livslängd är 5 år.

4.1 Dagligt underhåll

Följande åtgärder kan utföras av vårdgivarna eller servicepersonalen dagligen.

- Skölj eller rengör delarna efter varje användningstillfälle.
- Det rekommenderas att man torkar av höljet efter varje användning av hygienskål.

- Enheten kan rengöras regelbundet med normalt hushållsrengöringsmedel. Om desinfektion behövs ska du använda en produkt som är avsedd för rengöring av sådana produkter. Använd ett rengöringsmedel med maximalt 45 % alkohol eller max 5 % salicylsyra.
- Produkten är inte avsedd för att steriliseras eller rengöras med ånga.
- Skölj med rent (kran-) vatten efter användning av rengöringsmedel och efter användning i eller i närheten av simbassänger (i förekommande fall).

 När du är osäker på enhetens skick ska du alltid kontakta den tekniska avdelningen hos din auktoriserade distributör!

4.2 Veckovis underhåll

Följande åtgärder kan utföras veckovis.


- Det rekommenderas att man rengör stolen en gång i veckan. Detta görs lämpligen med hushållsrengöringsmedel och en väl urvriden fuktig trasa.
- Kontrollera att alla rörliga delar rör sig obehindrat och tyst.
- Kontrollera att serienummeretiketten är läsbar och att bruksanvisningen är tillgänglig.

4.3 Halvårsvis underhåll

Listan nedan ger en översikt av underhållet som den tekniska avdelningen kan utföra på stolen var sjätte månad.

1. Stolens samtliga rörliga delar bör kunna röra sig friktionsfritt.
2. Det får inte förekomma skador på plastdelarna.
3. Hjulen ska snurra obehindrat och bromsarna ska fungera ordentligt.
4. Alla bultar måste vara korrekt åtdragna.


 Service och underhåll av stolen får endast utföras av bevisligen behörig personal.

 Om stolen inte uppfyller en eller flera av ovanstående punkter ska stolen tas ur drift tillfälligt och en auktoriserad återförsäljare måste kontaktas.

5. FELSÖKNING

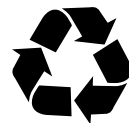
5.1 Felsökningstabell

Problem	Möjlig orsak	Åtgärd
Bromsen fungerar inte	Hjulen är trasiga.	Kontakta leverantören eller den tekniska avdelningen.
Lyftfunktionen fungerar inte.	Hydraulpump är trasig.	Kontakta leverantören eller den tekniska avdelningen.
Lutningsfunktionen fungerar inte.	Gasfjädern är trasig.	Kontakta leverantören eller den tekniska avdelningen.
Armstödet/sidoskyddet fastnar	Armstödet mekanism är trasig	Kontakta leverantören.

 Om reparations Tabellen inte löser problemet eller vid tveksamhet, använd inte enheten utan kontakta leverantören

5.2 Utbyte/borttagning av delar

Alla delar som byts ut eller avlägsnas (inklusive batterier) och därmed måste kasseras kan returneras till DHG/Linido. Det är även möjligt att överlämna dessa delar till mekanikern för kassering. Detta säkerställer att alla delar avfallshanteras på ett miljövänligt sätt.



Douche/toiletstoelen zachte zitting

Douchestoelen textielzitting

Zwembadstoel

Linido



Instructies voor gebruik
en gebruiker

1. BEOOGD GEBRUIK, GEBRUIKER EN OMGEVING

De (zelfrijdende) zithulpmiddelen voor douche en toilet zijn mobiele stoelen die worden gebruikt om te zorgen voor personen met geringe of verminderde spierfunctie. Deze zorg omvat bijvoorbeeld hulphandelingen bij baden, wassen, douchen en/of toiletgebruik. In het specifieke geval van de zwembadstoel maakt gebruik in zwembaden en/of watergerelateerde fysiotherapie sessies deel uit van het beoogd gebruik.

De hulpmiddelen zijn mobiel om vervoer naar en uit de sanitaire ruimte en verplaatsingen en beweging binnen de sanitaire ruimte mogelijk te maken. De hulpmiddelen ondersteunen het lichaam van de patiënt tijdens het douchen, wassen, afdrogen en aankleden, waarbij de patiënt veilig en comfortabel kan blijven zitten. De armleuningen geven steun om rechtop te zitten, en kunnen wegdraaien zodat de patiënt gemakkelijk een zijwaartse transfer kan maken. Alle hulpmiddelen die zijn uitgerust met sleutelgatvormige zittingen zijn geschikt voor gebruik in combinatie met een regulier toilet.

Alle hulpmiddelen voor veiligheid in de badkamer hebben een maximale veilige belasting die staat aangegeven op de etiketten en in de gebruiksaanwijzing. Alle hulpmiddelen kunnen met behulp van accessoires op de behoeften van de patiënt en de zorgverlener worden afgestemd.

De producten voor veiligheid in de badkamer kunnen worden bediend en aangestuurd door de patiënt/gebruiker of moeten door zorgverleners worden bediend. Beiden moeten toegang hebben tot de gebruiksaanwijzingen van de producten en deze kunnen lezen en begrijpen. Naast de voordelen voor de patiënt verminderen de producten voor veiligheid in de badkamer de noodzaak om de patiënt handmatig te tillen of te verplaatsen, waardoor de situatie veiliger wordt en er minder werkgerelateerd letsel optreedt bij zorgverleners. Zo kan de zorgverlener de patiënt verder van de vloer af helpen, waardoor de communicatie verbetert en de zorgverlener niet meer al te dicht bij de vloer hoeft te werken.

Voor nieuwe gebruikers, mensen met een visuele beperking of moeite met lezen, verdient training of instructie over het juiste gebruik de voorkeur. Er zijn geen handleidingen beschikbaar voor gebruikers met een visuele of cognitieve beperking.

De Linido zwembadstoel is het enige product in deze productlijn met het aanvullende beoogde gebruik om een patiënt in en uit een zwembad te rijden of te takelen. Het product kan door een zorgverlener in het water worden gereden. De stoel kan worden getakeld door het vast te maken aan een passend en voldoende sterk tilhulpmiddel. Het tilhulpmiddel kan worden vastgemaakt door middel van de 4 tilringen die aan de stoel zijn gelast.

Beoogde gebruiker

In het algemeen dienen de hulpmiddelen te worden gebruikt door:

- Patiënten bij bewustzijn of gehandicapte personen met verminderde of geringe spierfunctie die niet afhankelijk zijn van de zorg van een zorgverlener. De patiënt is in staat een deel van de dagelijkse hygiëne zonder hulp uit te voeren, maar beperkt in uithoudingsvermogen.
- Patiënten bij bewustzijn of gehandicapte personen met verminderde of geringe spierfunctie die afhankelijk zijn van de zorg van een zorgverlener maar in staat kunnen zijn om bij te dragen aan de handeling of een deel van de handeling zelfstandig uit te voeren.
- Patiënt: Persoon die een medische ingreep ondergaat. Persoon die van een medische ingreep herstelt. Persoon die aan fysieke beperkingen lijdt als gevolg van leeftijdgerelateerde aandoeningen zoals zwakke benen, laag uithoudingsvermogen, tremors en/of gebrekkig evenwicht.
- Gehandicapte persoon: Persoon met een of meer beperkingen, op het gebied van activiteiten, participatie of een combinatie daarvan.
- Zorgverleners met medische opleiding: professionele zorgverleners met medische opleiding van verschillende niveaus, die het hulpmiddel bedienen om een patiënt te helpen. Hebben kennis van beoogde medische indicatie en hoe ze een patiënt moeten benaderen. Kunnen lezen en schrijven en kunnen gebruiksaanwijzingen lezen en interpreteren.

- Zorgverleners zonder medische opleiding: leken zonder medische opleiding, die het hulpmiddel bedienen om een patiënt te helpen. Kunnen lezen en schrijven en kunnen gebruiksaanwijzingen lezen en interpreteren, hebben training gekregen van DHG of door DHG gecertificeerde trainers over hoe ze het hulpmiddel moeten bedienen.
- Servicepersoneel: technisch onderlegde medewerkers in een professionele zorginstelling of die zorgverleners in een thuiszorgomgeving helpen met reparaties aan het hulpmiddel. Servicemedewerkers hebben training gekregen van DHG of door DHG gecertificeerde trainers over hoe ze het hulpmiddel moeten repareren.
- DHG-servicetechnici: technisch onderlegde DHG-medewerkers met expertise op het gebied van reparatie en onderhoud aan het hulpmiddel.

Beoogde omgeving

Linido producten en accessoires zijn bedoeld om te worden gebruikt in thuiszorgsituaties en in professionele zorgomgevingen.

- De thuiszorgomgeving is beperkt tot binnenruimtes (waar de producten worden gebruikt om een verwonding, handicap of ziekte te verlichten of te compenseren) en gebruik in het openbaar (zoals openbare toiletten, zwembaden, hotels)
- Professionele zorgomgevingen omvatten langdurige zorg (verpleeghuizen/verzorgingshuizen, revalidatie- en geriatrische instellingen), klinieken, instellingen voor beperkte zorg en ziekenhuizen (patiëntenkamers, spoedeisende hulp, intensive care, operatiekamers behalve bij HR-chirurgische apparatuur, buiten de RF-afgeschermd ruimte)
- De beoogde gebruiksomgeving omvat geen binnenruimtes met extreem klimaat, zoals sauna's en spa's, en buitengebieden zoals stranden of meren.

2. CONTRA-INDICATIES, VOORZORGSMAATREGELEN EN WAARSCHUWINGEN

We hopen dat ons product aan uw verwachtingen voldoet of deze overtreft. Deze gebruiksaanwijzing bevat de informatie die gebruikers van het product nodig hebben om het veilig te kunnen bedienen. Naast de gebruiksaanwijzing is er ook een technische handleiding waarin de constructie van het hulpmiddel wordt beschreven en informatie van technischer aard en een lijst met reserveonderdelen kan worden gevonden.



LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING ALVORENS HET PRODUCT TE GEBRUIKEN.

Het niet in acht nemen van de volgende aandachtspunten en de verdere beschrijvingen in deze handleiding kan tot gevaarlijke situaties leiden. Onjuist en onzorgvuldig gebruik kan schade veroorzaken en zo ook tot gevaarlijke situaties leiden. Neem in dergelijke situaties de stoel uit bedrijf en neem contact op met de leverancier.

Contra-indicaties

- Het hulpmiddel mag niet worden gebruikt voor patiënten die zwaarder zijn dan het maximumgewicht dat op het etiket van het hulpmiddel en deze gebruikershandleiding wordt vermeld.
- Het is niet toegestaan iets anders te tillen dan de patiënten.
- Het hulpmiddel dient alleen te worden gebruikt in overeenstemming met het beoogde gebruik. Enig ander doel of gebruik is niet toegestaan.
- Het hulpmiddel mag niet worden gebruikt op hellende oppervlakken met een hoek van meer dan 5 graden.



Voorzorgsmaatregelen

- Behandel het hulpmiddel met zorg en zorg voor een schone, nette werkomgeving.
- Controleer de toestand en functies van het hulpmiddel regelmatig.
- Reparatie en onderhoud van het hulpmiddel is uitsluitend toegestaan door aantoonbaar bevoegde personen. De levensduur van het hulpmiddel kan door onjuist onderhoud worden verkort.
- De vervanging van constructieonderdelen van het hulpmiddel is uitsluitend toegestaan door aantoonbaar bevoegde personen.

- Bediening van het hulpmiddel is uitsluitend toegestaan door aantoonbaar bevoegde personen.
- Controleer bij verplaatsing van het hulpmiddel altijd of de ruimte waar de verplaatsing plaatsvindt vrij is van obstakels. Het hulpmiddel mag niet vastlopen of klem blijven zitten.
- Het hulpmiddel dient periodiek en ten minste een keer per jaar te worden geïnspecteerd.
- Meld defecten aan het hulpmiddel altijd aan de leverancier.
- Controleer bij het tillen altijd of er genoeg ruimte boven het hulpmiddel is.
- Bewaar de handleiding waar deze toegankelijk is voor gebruikers van het hulpmiddel.
- Klap de armleningen omlaag wanneer een patiënt zich op de stoel bevindt of tijdens het laten zakken / ophalen (ook zonder dat patiënten aanwezig zijn).
- Voor optimale veiligheid: draai voor gebruik de expanderbouten op alle wielen vast en opnieuw na 4 weken. Controleer daarna regelmatig.



Waarschuwingen

- Laat de patiënt nooit alleen tijdens een verplaatsingssituatie.
- Gebruik het hulpmiddel uitsluitend met goedgekeurde accessoires.
- Gebruik voor onderhoud en reparaties uitsluitend originele onderdelen geleverd door Direct Healthcare Group.
- Gebruik het hulpmiddel niet als het gebreken vertoont. Als er een sticker met „afgekeurd” op het hulpmiddel zit, mag het hulpmiddel ook niet worden gebruikt.
- Als vervormingen aan de stoel zijn opgetreden als gevolg van onjuist gebruik of vervoer, mag deze niet langer worden gebruikt en moet de stoel aan de leverancier worden geretourneerd.
- Gebruik de accessoires niet als de toestand ervan onvoldoende is.
- Het hulpmiddel mag niet in een vochtige of klamme omgeving worden achtergelaten of opgeslagen.
- Het hulpmiddel mag niet met behulp van stoom worden gereinigd.
- Het hulpmiddel mag alleen binnen worden gebruikt.
- Houd handen, benen en voeten altijd uit de buurt van de bewegende en inklapbare onderdelen.
- Ontbrandingsweerstand van de gestoffeerde delen voldoet aan BS-EN 1021-1 en -2. Houd het apparaat uit de buurt van open vuur, vlammen of directe warmtebronnen.

3. VOOR ELK GEBRUIK

1. Inspecteer visueel of het product vrij is van schade en of het op de juiste wijze gemonteerd is. Het volgende moet worden gecontroleerd.
 - Barsten in het frame
 - Barsten in de plastic onderdelen
 - Een verbogen frame
 - Verbogen poten
 - Schade aan de zwenkwielen of remmen
 - Scheuren of onregelmatige gaten in de (HT) bekleding

Als een van deze punten van toepassing is, dient het product te worden weggegooid, of onderdelen moeten worden vervangen door reserveonderdelen. Gooi de afgedankte producten of onderdelen zo milieuvriendelijk mogelijk weg conform de lokale regelgeving.

2. Controleer de functies van het product door het hulpmiddel op te tillen, te laten zakken of te laten kantelen.
3. Controleer de verplaatsbaarheid in alle richtingen. Het mag niet meer dan ong. 10 kg (100 N) aan kracht kosten om het hulpmiddel te verplaatsen. Als het lijkt alsof er meer kracht nodig is, controleer dan of het hulpmiddel door iets geblokkeerd wordt en of de remmen nog aan staan.

Het hulpmiddel is gereed voor gebruik. Zorg altijd voor een nette en schone werkomgeving.

Krachten bediening

Bediening	Maximaal benodigde kracht
Knoppen handbediening	0,2 kg / 2 N
Voetpedaal	30 kg / 300 N
Pedaal zwenkwielremmen	30 kg / 300 N
Het hulpmiddel verplaatsen/besturen	10 kg / 100 N

Productetiket



4. ONDERHOUD

De stoel is ontworpen om het onderhoud tot een minimum te beperken.

Wij adviseren het onderstaande onderhoudsschema te volgen:


- Dagelijks en wekelijks onderhoud kan worden uitgevoerd door zorgverleners of servicepersoneel of een bevoegde wederverkoper.
- Halfjaarlijks onderhoud dient te worden uitgevoerd door het technische servicepersoneel of een bevoegde wederverkoper.
- Jaarlijkse inspectie en eventuele reparatie naar aanleiding daarvan dient te worden uitgevoerd door de technische serviceafdeling die is opgeleid om deze apparatuur te onderhouden en te repareren.

De verwachte levensduur van het product is 5 jaar.

4.1 Dagelijks onderhoud

De volgende handelingen kunnen dagelijks worden uitgevoerd door de zorgverleners of het servicepersoneel.

- Spoel of reinig de onderdelen na elk gebruik.
- Wij adviseren uit hygiënisch oogpunt de stoel na elk gebruik te laten drogen.
- Het hulpmiddel kan regelmatig worden gereinigd met behulp van gewone allesreiniger. Als desinfectie vereist is, gebruik dan een product dat bedoeld is voor het reinigen van dergelijke producten. Gebruik een reinigingsmiddel met maximaal 45% alcohol of max. 5% salicylzuur.
- Het product is niet bedoeld om te steriliseren of met stoom te reinigen.
- Spoel met schoon (leiding)water na gebruik van reinigingsmiddelen en na gebruik in of rond zwembaden (indien van toepassing).

 *Neem bij twijfel over de toestand van het hulpmiddel altijd contact op met de technische dienst van uw bevoegde distributeur!*

4.2 Wekelijks onderhoud

De volgende handelingen kunnen wekelijks worden uitgevoerd.


- Wij adviseren de stoel wekelijks te reinigen. Dit kan het beste worden gedaan met allesreiniger en een goed uitgewrongen vochtige doek.
- Controleer of alle beweegbare onderdelen soepel en stil kunnen bewegen.
- Controleer de leesbaarheid van het serienummeretiket en de beschikbaarheid van een handleiding.

4.3 Halfjaarlijks onderhoud

De onderstaande lijst biedt een overzicht van het onderhoud dat de technische dienst elke zes maanden aan de stoel kan uitvoeren.

1. Alle bewegende delen van de stoel moeten soepel kunnen bewegen.
2. Schade aan plastic onderdelen is niet toegestaan.
3. De zwenkwieken moeten makkelijk kunnen draaien en de rem moet goed werken.
4. Alle bouten moeten goed vastgedraaid zijn en niet los zitten.

 *Reparatie en onderhoud van de stoel is uitsluitend toegestaan door aantoonbaar bevoegde personen.*

 *Als de stoel niet aan een of meer van de bovenstaande punten voldoet, moet deze tijdelijk buiten werking worden gesteld en moet contact worden opgenomen met een bevoegde distributeur.*

5. PROBLEEMOPLOSSINGEN

5.1 Probleemoplossing tabel

Probleem	Mogelijke oorzaak	Actie
Rem werkt niet.	Wielen kapot.	Neem contact op met leverancier of technische dienst.
Tilfunctie werkt niet.	Hydraulische pomp kapot.	Neem contact op met leverancier of technische dienst.
Kantelfunctie werkt niet.	Gasveer kapot.	Neem contact op met leverancier of technische dienst.
Armleuning/zijpellot loopt vast.	Armleuningmechanisme kapot.	Neem contact op met leverancier.

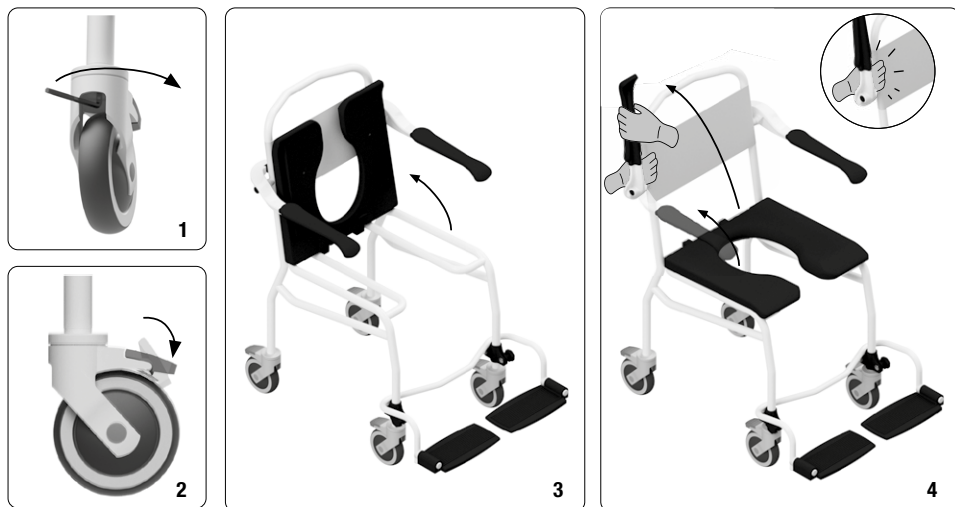
 *Gebruik het hulpmiddel niet als de reparatietabel de klacht niet verhelpt of in geval van twijfel en neem contact op met de leverancier.*

5.2 Vervanging/verwijdering van onderdelen

Alle onderdelen die worden vervangen of verwijderd (met inbegrip van accu's) en dus moeten worden weggegooid, kunnen aan DHG / Linido worden geretourneerd. Het is ook mogelijk deze onderdelen aan de monteur aan te bieden ter vernietiging. Wij zullen ervoor zorgen dat alle onderdelen op milieuvriendelijke wijze worden verwerkt.



6. ASSEMBLY INSTRUCTIONS / MONTERINGSANVISNINGAR / MONTAGE-INSTRUCTIES



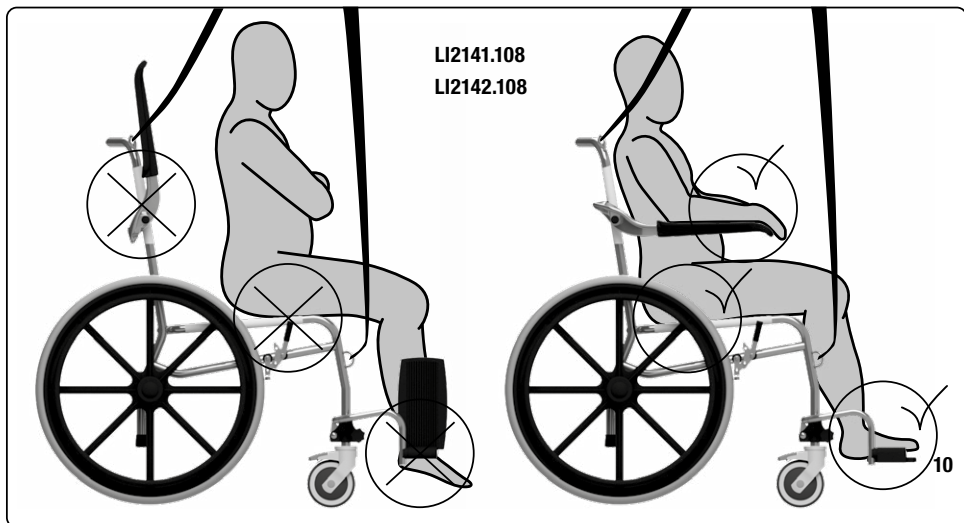
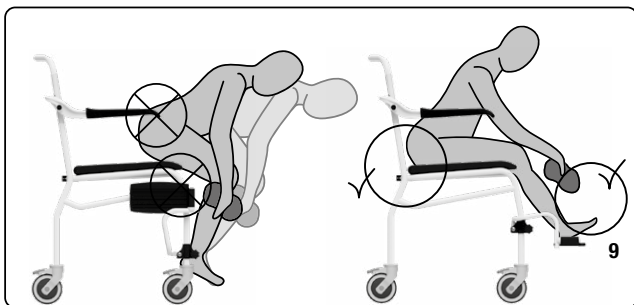
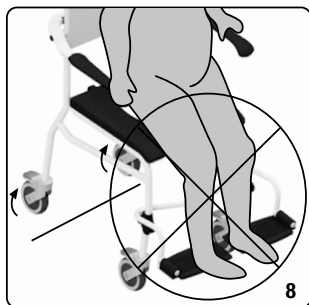
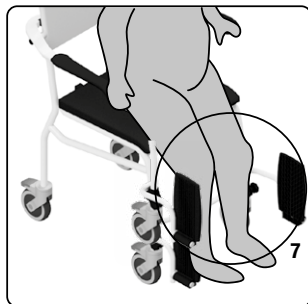
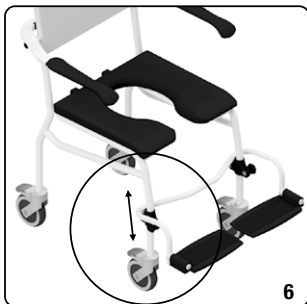
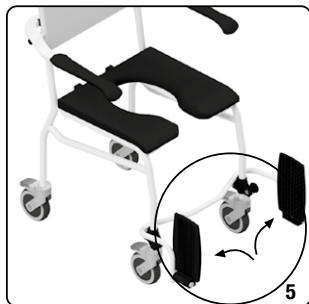
ENG For optimum safety: tighten expander bolts on all wheels before use and again after 4 weeks of use. Check regularly thereafter.

SE För optimal säkerhet: dra åt expanderbultarna på alla hjul före användning och på nytt efter 4 veckors användning. Kontrollera regelbundet därefter.

NL Voor optimale veiligheid: draai voor gebruik de expanderbouten op alle wielen vast en opnieuw na 4 weken. Controleer daarna regelmatig.

- ⚠ IMPORTANT:** Check that all four legs are the same height and that all of the snaplocks are inserted correctly into the frame before use.
- ⚠ VIKTIGT:** Kontrollera att alla fyra benen har samma höjd och att alla snäplås är insatta korrekt i ramen före användning.
- ⚠ BELANGRIJK:** Controleer of alle vier de poten even hoog zijn en of alle borgringen op de juiste wijze in het frame zijn aangebracht voor gebruik.

7. HOW TO USE / ANVÄNDA ENHETEN / HOE TE GEBRUIKEN



8. DIMENSIONS / MÅTT / AFMETINGEN

610 mm - Commode/shower chair soft seat, mobile / Toalett-/duschstol, mjuk sits, mobil / Toilet-/douchestoel zachte zitting, mobiel

LI2136.011 - Closed front and without footrests / Stängd front och utan fotstöd / Gesloten voorkant en zonder voetsteunen

LI2136.021 - Open front and without footrests / Öppen front och utan fotstöd / Open voorkant en zonder voetsteunen

LI2137.011 - Closed front, with footrests / Stängd front, med fotstöd / Gesloten voorkant, met voetsteunen

LI2137.021 - Open front, with footrests / Öppen front, med fotstöd / Open voorkant, met voetsteunen

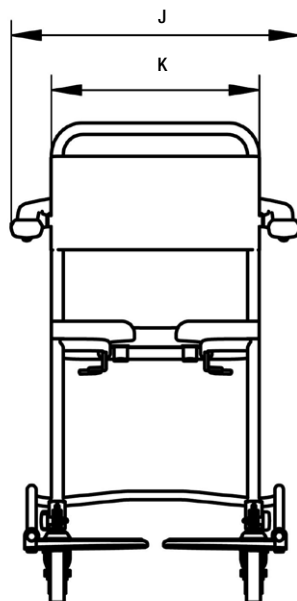
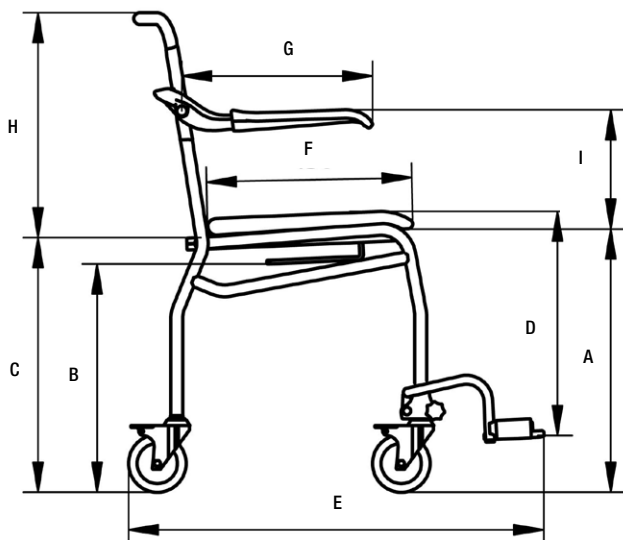
530 mm - Commode/ shower chair soft seat, mobile / Toalett-/duschstol, mjuk sits, mobil / Toilet-/douchestoel zachte zitting, mobiel

LI2136.111 - Closed front and without footrests / Stängd front och utan fotstöd / Gesloten voorkant en zonder voetsteunen

LI2136.121 - Open front and without footrests / Öppen front och utan fotstöd / Open voorkant en zonder voetsteunen

LI2137.111 - Closed front, with footrests / Stängd front, med fotstöd / Gesloten voorkant, met voetsteunen

LI2137.121 - Open front, with footrests / Öppen front, med fotstöd / Open voorkant, met voetsteunen

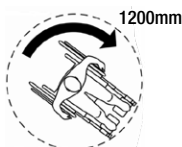


	A	B	C
LI2136.011/LI2136.021 LI2137.011/LI2137.021	570 mm/22.4"	495 mm/19.5"	550 mm/21.7"
LI2136.111/ LI2136.121 LI2137.111/ LI2137.121	490 mm/19.3"	415 mm/16.3"	470 mm/18.5"

	D
LI2137.011/LI2137.021	320-480 mm/12.6"-18.9"
LI2137.111/ LI2137.121	320-400 mm/12.6"-15.7"

Product Number / Produkt-nummer	Product weight / Produktvikt / Gewicht
LI2136.x11	16.5 kg
LI2136.x21	16.5 kg
LI2137.x11	17 kg
LI2137.x21	17 kg

	mm	inch
E	900	35.4"
F	450	17.7"
G	415	16.3"
H	490	19.3"
I	250	9.8"
J	625	24.6"
K	450	17.7"



! This product can not be folded or dismantled for storage or transport / Denna produkt kan inte vikas ihop eller monteras isär för förvaring eller transport / Dit product kan niet worden ingeklapt of uit elkaar worden gehaald voor opslag of vervoer

610 mm - Commode/shower chair soft seat, self-propelled / Toalett-/duschstol, mjuk sits, självdriven / Toilet-/douchestoel zachte zitting, zelfrijdend

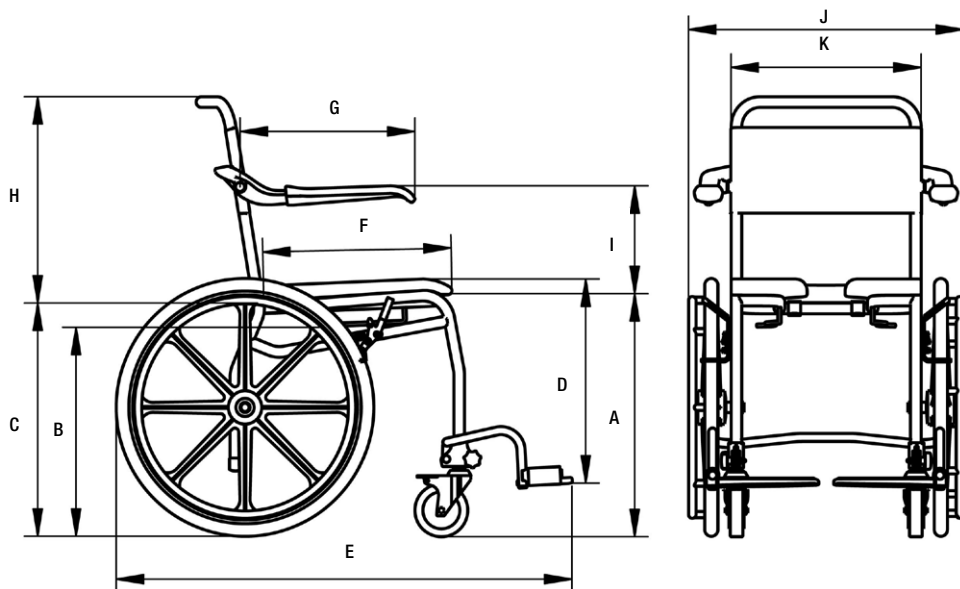
LI2138.011 - Closed front / Stängd front / Gesloten voorkant

LI2138.021 - Open front / Öppen front / Open voorkant

530 mm - Commode/shower chair soft seat, self-propelled / Toalett-/duschstol, mjuk sits, självdriven / Toilet-/douchestoel zachte zitting, zelfrijdend

LI2138.111 - Closed front / Stängd front / Gesloten voorkant

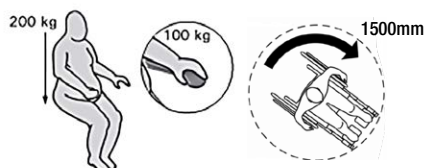
LI2138.121 - Open front / Öppen front / Open voorkant



	A	B	C	D
LI2138.011/LI2138.021	570 mm/22.4"	495 mm/19.5"	550 mm/21.7"	320-480 mm/12.6"-18.9"
LI2138.111/LI2138.121	490 mm/19.3"	415 mm/16.3"	470 mm/18.5"	320-400 mm/12.6"-15.7"

	mm	inch
E	1080	42.5"
F	450	17.7"
G	415	16.3"
H	490	19.3"
I	250	9.8"
J	650	25.6"
K	450	17.7"

Product Number / Produkt-nummer	Product weight / Produktvikt / Gewicht
LI2138.x11	21.5 kg
LI2138.x21	21.5 kg



! This product can not be folded or dismantled for storage or transport / Denna produkt kan inte vikas ihop eller monteras isär för förvaring eller transport / Dit product kan niet worden ingeklapt of uit elkaar worden gehaald voor opslag of vervoer

540 mm - Shower chair textile seat, mobile / Duschstol, textilsits, mobil / Douchestoel textielzitting, mobiel

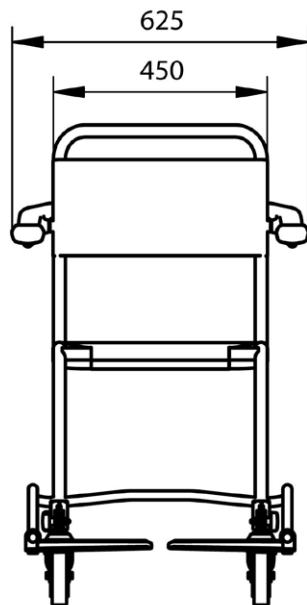
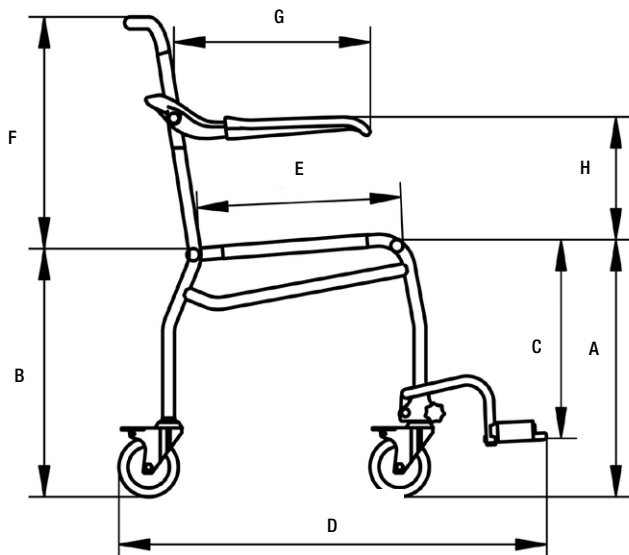
LI2140.000 - Without footrests / Utan fotstöd / Zonder voetsteunen

LI2141.000 - With footrests / Med fotstöd / Met voetsteunen

490 mm - Shower chair textile seat, mobile / Duschstol, textilsits, mobil / Douchestoel textielzitting, mobiel

LI2140.100 - Without footrests / Utan fotstöd / Zonder voetsteunen

LI2141.100 - With footrests / Med fotstöd / Met voetsteunen

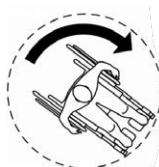


	A	B
LI2140.000/LI2141.000	540 mm/21.3"	520 mm/20.5"
LI2140.100/LI2141.100	490 mm/19.3"	470 mm/18.5"

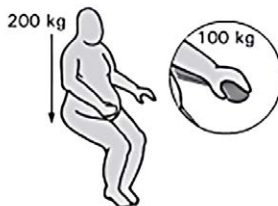
	C
LI2141.000	280-410 mm/11"-16.1"
LI2141.100	280-360 mm/11"-14.2"

	mm	inch
D	900	35.4"
E	450	17.7"
F	490	19.3"
G	415	16.3"
H	250	9.8"
I	625	24.6"
J	450	17.7"

Product Number / Produkt-nummer	Product weight / Produktvikt / Gewicht
LI2140.x00	15 kg
LI2141.100	14 kg



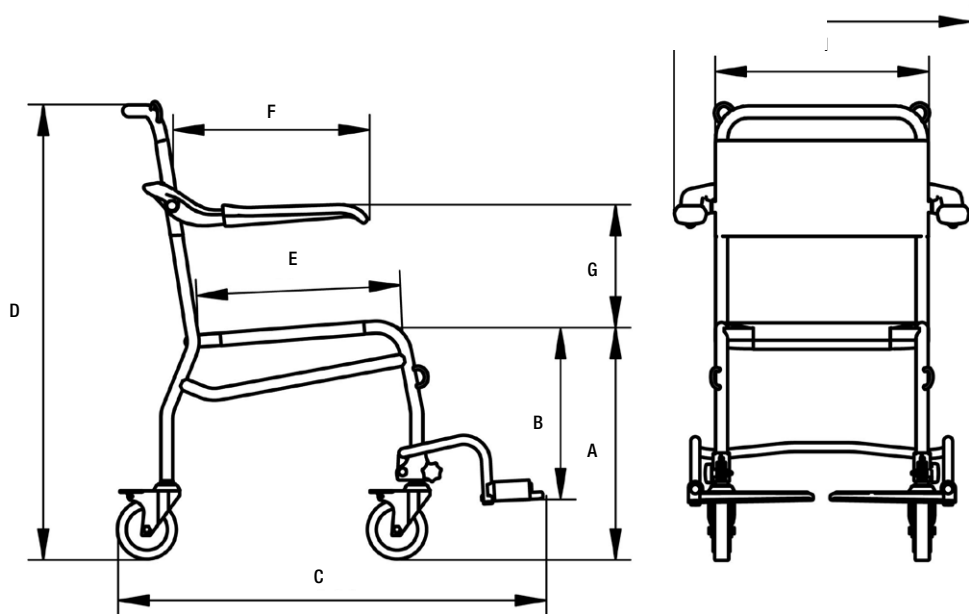
1200mm



! This product can not be folded or dismantled for storage or transport / Denna produkt kan inte vikas ihop eller monteras isär för förvaring eller transport / Dit product kan niet worden ingeklapt of uit elkaar worden gehaald voor opslag of vervoer

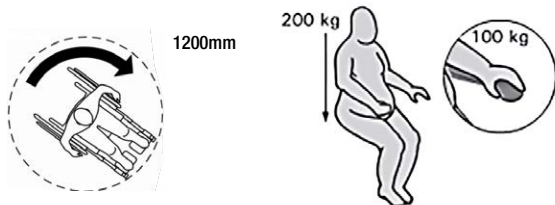
Article no:

LI2141.108 - Swimming pool hoist chair, mobile / Lyftstol för simbassäng, mobil / Takelstoel zwembad, mobiel



	mm	inch
A	490	19.3"
B	280-360	11"-14.2"
C	900	35.4"
D	960	37.8"
E	450	17.7"
F	415	16.3"
G	250	9.8"
H	625	24.6"
I	450	17.7"

Product Number / Produkt-nummer	Product weight / Produktvikt / Gewicht
LI2141.108	13 kg



! This product can not be folded or dismantled for storage or transport / Denna produkt kan inte vikas ihop eller monteras isär för förvaring eller transport / Dit product kan niet worden ingeklapt of uit elkaar worden gehaald voor opslag of vervoer

540 mm - Shower chair textile seat, self-propelled / Duschstol, textilsits, självdriven / Douchestoel textielzitting, zelfrijdend

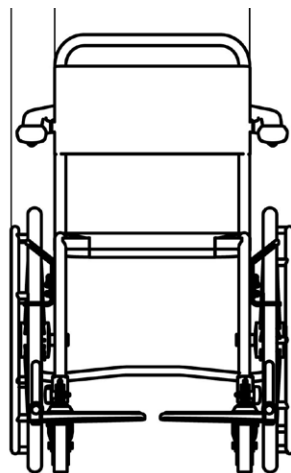
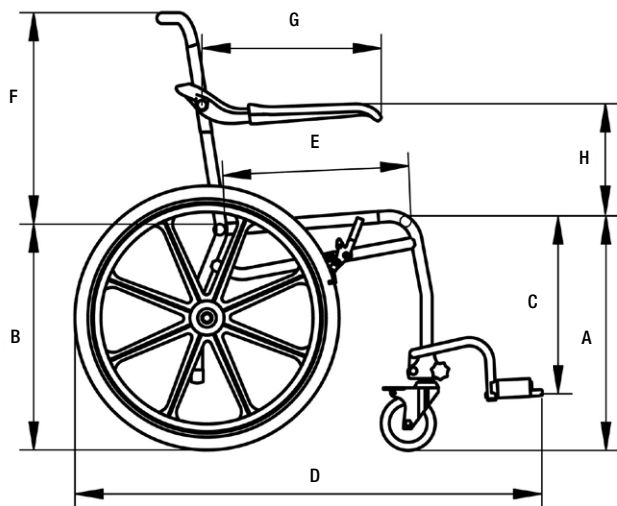
LI2142.000 - Shower chair textile seat, self-propelled / Duschstol, textilsits, självdriven / Douchestoel textielzitting, zelfrijdend

490 mm - Shower chair textile seat, self-propelled / Duschstol, textilsits, självdriven / Douchestoel textielzitting, zelfrijdend

LI2142.100 - Shower chair textile seat, self-propelled / Duschstol, textilsits, självdriven / Douchestoel textielzitting, zelfrijdend

490 mm - Swimming pool hoist chair, self-propelled / Lyftstol för simbassäng, självdriven / Takelstoel zwembad, zelfrijdend

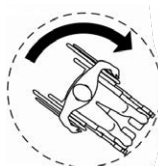
LI2142.108 - Swimming pool hoist chair, self-propelled / Lyftstol för simbassäng, självdriven / Takelstoel zwembad, zelfrijdend



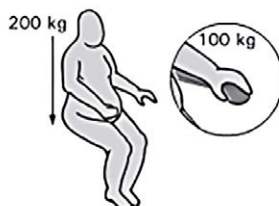
	A	B	C
LI2142.000	540 mm/21.3"	520 mm/20.5"	280-410 mm/11"-16.1"
LI2142.100/ LI2142.108	490 mm/19.3"	470 mm/18.5"	280-360 mm/11"-14.2"

Product Number / Produkt-nummer	Product weight / Produktvikt / Gewicht
LI2142.000	18 kg
LI2142.100	18 kg
LI2142.108	20 kg

	mm	inch
D	1080	42.5"
E	450	17.7"
F	490	19.3"
G	415	16.3"
H	250	9.8"
I	650	25.6"
J	450	17.7"






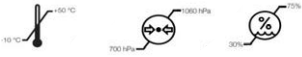








1500mm



! This product can not be folded or dismantled for storage or transport / Denna produkt kan inte vikas ihop eller monteras isär för förvaring eller transport / Dit product kan niet worden ingeklapt of uit elkaar worden gehaald voor opslag of vervoer

9. SYMBOLS / SYMBOLER / SYMBOLEN

	<p>ENG Product meets all legal requirements for CE marking. Product meets all legal requirements for products sold within Great Britain</p> <p>SE Produkten uppfyller alla lagstadgade krav för CE-märkning. Produkten uppfyller alla lagstadgade krav för produkter sålda i Storbritannien</p> <p>NL Product voldoet aan alle vereisten voor CE-markering. Product voldoet aan alle wettelijke vereisten voor producten die in Groot-Brittannië worden verkocht.</p>
	<p>Medical Device / Medicinteknisk produkt / Medisch hulpmiddel</p>
	<p>Read the Manual / Läs bruksanvisningen / Lees de handleiding</p>
	<p>Visual Inspection / Visuell inspektion / Visuele inspectie</p>
	<p>Warning / Varning / Waarschuwing</p>
	<p>Storage conditions / Förvaringsförhållanden / Opslagcondities</p>
	<p>Recycling Information / Återvinningsinformation / Informatie over recycling</p>
	<p>Serial Number / Serienummer / Serienummer</p>
	<p>Lot Number / Partnummer / Batchnummer</p>
	<p>Maximum weight/load / Maximal vikt/belastning / Maximaal gewicht/belasting</p>
	<p>Legal Manufacturer / Ansvarig tilverkare / Wettelijke fabrikant</p>
	<p>Reference Number / Referensnummer / Referentienummer</p>

10. ACCESSORIES / TILLBEHÖR / ACCESSOIRES

Art.no.	Product name	Description
LI0121.904	Soft toilet seat Mjuk toaletsits	Toilet seat with open front, to replace original seat Toaletsits med öppen front för att ersätta den ursprungliga
LI0121.905	Soft toilet seat Mjuk toaletsits	Toilet seat with closed front, to replace original seat / Toaletsits med stängd front för att ersätta den ursprungliga sitsen
LI09506.306	Insert for soft toilet seats Insats för mjuk toaletsits	Insats för For toilet seats LI0121.904 and LI0121.905 För toaletsits LI0121.904 och LI0121.905
LI02979.411	Bedpan / Bäckén / Ondersteek	With lid and handle, stainless steel / Med lock och handtag, rostfritt stål / Met deksel en handgreep, roestvrij staal
LI02979.430	Bucket / Hink / Emmer	With lid and handle, stainless steel / Med lock och handtag, rostfritt stål / Met deksel en handgreep, roestvrij staal

Linido

Direct Healthcare Group's Linido product line is a wide range of high quality safety products designed to provide ergonomic support, comfort and increased independence for the user in various bathing, showering and toileting situations.

Contact your local distributor if you have any questions about the product and its use. See www.dhg-healthcare.com for a complete list of distributors. Always make sure that you have the right version of the manual. The most recent editions of manuals are available for downloading from our website, www.dhg-healthcare.com

Direct Healthcare Groups Linido-produktsortiment är ett brett utbud av högkvalitativa säkerhetsprodukter utformade för att ge ergonomiskt stöd, komfort och större oberoende för användaren i olika situationer i anslutning till bad, dusch och toalett.

Kontakta din lokala återförsäljare om du har några frågor om produkten och hur den ska användas. Se www.dhg-healthcare.com för en komplett lista över distributörer. Se alltid till att du har den rätta versionen av bruksanvisningen. De senaste versionerna av bruksanvisningarna är tillgängliga för nedladdning från vår webbplats, www.dhg-healthcare.com

De Linido-productlijn van Direct Healthcare Group is een breed assortiment van kwalitatief hoogwaardige veiligheidsproducten die zijn ontworpen om de gebruiker ergonomische ondersteuning, comfort en meer zelfstandigheid te bieden in uiteenlopende bad-, douche- en toiletsituaties.

Neem contact op met uw lokale distributeur als u vragen hebt over het product en het gebruik ervan. Zie www.dhg-healthcare.com voor een volledige lijst van distributeurs. Zorg er altijd voor dat u de juiste versie van de handleiding hebt. De meest recente uitgave van de handleidingen kunt u downloaden van onze website, www.dhg-healthcare.com



Medical Device Class I

Medical Device Class I. The product complies with the requirements of the Medical Devices Regulation 2017/745.

DHG

Moving Health Forward

Legal manufacturer

Direct Healthcare Group Sverige AB
Torshamnsgatan 35,
SE-164 40 Kista, Sweden
Tel: +46 (0)8-557 62 200

UK Representative

Direct Healthcare Group Ltd.
Whitey Court
Western Industrial Estate
Caerphilly CF83 1BF
United Kingdom

Contact and more info

info@directhealthcaregroup.com
www.dhg-healthcare.com